

SURTEK

Torres para Auto / Jack Stand

• Especificaciones / Specifications

Código / Code	137052	137053
Capacidad / Capacity	3 t (6 613 Lb)	6 t (13 227 Lb)
Rango de Altura / Lifting range	285 - 405 mm	375 - 590 mm

• Descripción:

El par de torres están diseñadas como soporte temporal del vehículo.

• Description:

This pair of stands are designed as a temporary load support for vehicles.

• Responsabilidades del Operario/Propietario:

Es responsabilidad del operario/propietario utilizar y mantener este producto adecuadamente.

Este manual y todas sus advertencias deben ser leídas y entendidas por el operario/propietario antes de usarse.

• Owner/Operator responsibility:

It is the owner/operators responsibility to properly use and maintain this product. This manual and all warnings must be read and understood by the Owner/Operator prior to use.

• Operación:

Instrucciones de uso:

- Antes de cada uso, inspeccione los posibles daños y pruebe el mecanismo en caso de ser necesario. Si detecta alguna falla o funcionamiento deficiente no utilice las torres.

- Levante el vehículo a la altura deseada, asegúrese de que las llantas están aseguradas y el freno activado.

- Coloque las torres bajo el carro en los puntos autorizados por el fabricante. No se pase por debajo del carro mientras coloca las torres.

- Coloque las torres a la misma altura, asegúrese de que el sistema de bloqueo está activado.

- Baje el automóvil lentamente sobre las torres.

- Asegúrese de que el carro esté estable.

• Operation:

Prior to each use, inspection for damage/wear and test of ratchet is required. If any damage or abnormal function is found, do not use either stand.

Raise vehicle to desired height. Make sure unlifted wheels are chocked and parking brake is on.

Place stands under vehicle support points shown by vehicle manufacture. Do not crawl under vehicle when setting stands. Set stands to same height and make sure lock cam is engaged fully into ratchet stem teeth.

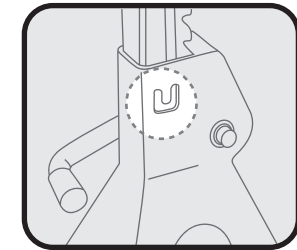
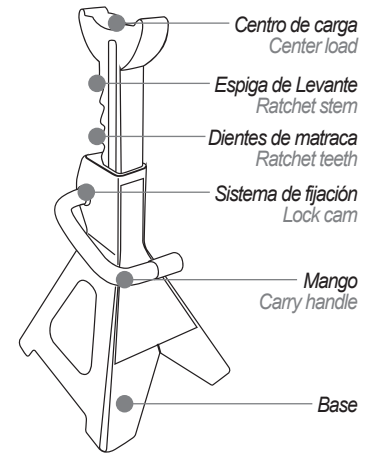
Slowly lower vehicle into the center of the stands saddles. Make sure the vehicle is stable.

• Ensamble antes de usarse:

1. Instale la espiga de soporte con los dientes apuntando al sistema de bloque.
2. Doble el seguro de la torre con martillo y punzón para evitar que se salga.
3. Lubrique las partes móviles con aceite ligero.
4. Levante la espiga diente por diente para asegurarse de que funciona correctamente.

• Assembly before use:

1. Install ratchet stem into base with teeth facing locking cam.
2. With hammer & punch, bend tab to retain stem into base.
3. Lubricate moving parts with light oil.
4. Raise then lower ratchet stem locking cam into each tooth for testing. Do not use if abnormal function is found.



Doble esta pestaña antes de usar y después de instalar la espiga. Bend this tab inward before use after installing stem.



ADVERTENCIAS / WARNINGS

- Lea, estudie y entienda todas las advertencias e instrucciones de operación antes de usarse. / Read-study and understand all warning operating instructions prior to use.
- No sobrecargue la base más allá de su capacidad indicada. / Do not overload these jack stands beyond their rated capacity.
- La base está diseñada para ser usada en superficies duras y planas capaces de sostener la carga. / These jack stands are designed for use on hard and flat surfaces only.
- Centre la carga en la plataforma antes de levantarse. / Center load on saddle prior to lifting.
- Use solamente pares iguales de estas bases para sostener un lado del vehículo. / Use as a matched pair to support one end of a vehicle only.
- Las torres no deben de ser usadas para sostener simultáneamente los dos extremos de un mismo lado. / Jack stands are not to be use to simultaneously support both ends or one side of a vehicle.
- No se deberá hacer ninguna alteración a éste producto. / No alterations shall be made to this product.
- Ignorar estas advertencias puede resultar en daño personal a las torres o al vehículo. / Failure to heed these warnings may result in damage to jack stands and/or failure resulting in personal injury or property damage.
- Inspeccionese antes de cada uso. / Inspect before each use.